

だい18か ようしょくぎょう3

第18課 養殖業3

Akuwakultura 3

■ 目標 ■

やり方を聞いたあと、復唱して理解を示すことができる。

Maipakita ang pag-unawa sa pamamagitan ng pagbigkas matapos marinig ang proseso.

けがをしたことを指導員に伝えることができる。

Masabi sa tagapagturo ang pagkakaroon ng injury.

うまくできないため、自分の作業を見てほしいとお願いすることができる。

Makahiling na matingnan ang sariling trabaho dahil hindi ito magawang mabuti.

■^{かいわ}会話I■

アリフさんはこれから洗浄機を使います。

鈴木 かいを いれると、じどうで あらえるよ。
貝を 入れると、自動で 洗えるよ。
きれいに なったのが こっちから でて くる。
きれいに なったのが こっちから 出て くる。

アリフ きれいですね。
きれいですね。

鈴木 じゃ、かきを ならべて いれる ほうを おねがい。
じゃ、カキを 並べて 入れる ほうを お願い。
わかった？
わかった？

アリフ えーっと…
えーっと…

鈴木 かきを ならべて きかいに いれるんですね。
カキを 並べて 機械に 入れるんですね。

鈴木 そう。じゃ、はじめよう。
そう。じゃ、始めよう。



■ 会話 I ■

Gagamitin ni Arif-san mula ngayon ang makinang panlinis.

Suzuki Awtomatikong mahuhugsan ang shellfish kapag ipinasok ito.

Lalabas mula dito ang mga malinis na.

Arif Malinis na po ano.

Suzuki Okay, pakilinya ng mga oyster at ipasok ang mga ito.

Naiintindihan mo ba?

Arif Uhm...

Ililinya ang mga oysterat ipapasok sa makina, ano po?

Suzuki Oo. Okay, magsimula na tayo.

■^{かいわ}会話2■

アリフさんはカキのおき身作業をしています。

アリフ すみません。
すみません。

鈴木 なに？
なに？

アリフ ナイフが てに ささって しまいました。
ナイフが 手に 刺さって しまいました。

いたいです。
痛いです。

鈴木 だいじょうぶ？
大丈夫？

てぶくろを とって みせて。
手袋を 取って 見せて。

アリフ はい。
はい。



養殖業3

Akuwakultura 3

■^{かいわ}会話2■

Tinatanggal ni Arif-san ang mga laman ng kabibe ng oyster.

Arif Paumanhin po.

Suzuki Ano yun?

Arif Natusok po ang kamay ko ng kutsilyo.

Masakit po.

Suzuki Ayos ka lang ba?

Hubarin mo ang guwantes at ipakita sa akin.

Arif Opo.

■^{かいわ}会話3■

アリフさんはカキのおき身作業をしています。

鈴木 どう？
鈴木 どう？

アリフ まだ じょうずに できません。
アリフ まだ 上手に できません。

やってみるので、みて もらえませんか。
やってみるので、見て もらえませんか。

鈴木 おう、いいぞ。
鈴木 おう、いいぞ。

アリフ なかなか 開けられません。
アリフ なかなか 開けられません。

…あ、あいた！
…あ、開いた！

鈴木 やりかたは もんだいないよ。あとは なれだな。
鈴木 やり方は 問題ないよ。あとは 慣れだな。

アリフ わかりました。ありがとう ございます。
アリフ わかりました。ありがとう ございます。



養殖業3

Akuwakultura 3

■^{かいわ}会話3■

Tinatanggal ni Arif-san ang mga laman ng kabibe ng oyster.

Suzuki Kumusta?

Arif Hindi ko pa rin po magawa nang maayos.

Gagawin ko po ito kaya pwede nyo po bang tingnan?

Suzuki Oo, ayos lang.

Arif Hindi ko po mabuksan nang maayos.

...ah bumuka na!

Suzuki Walang problema sa paraan mo ng paggawa. Kailangan lang masanay.

Arif Okay po. Maraming salamat po.

■ことば■

	ことば	読み ^よ
1	貝	かい
2	自動	じどう
3	洗う	あらう
4	カキ	かき
5	並べる	ならべる
6	機械	きかい
7	ナイフ	ないふ
8	刺さる	ささる
9	痛い	いたい
10	手袋	てぶくろ
11	見せる	みせる
12	(貝を) 開ける	(かいを) あける
13	(貝が) 開く	(かいが) あく
14	やり方	やりかた
15	慣れ	なれ
16	身	み
17	傷つける	きずつける
18	ロープ	ろーぷ
19	結び方	むすびかた
20	間違える	まちがえる
21	稚貝	ちがい
22	水槽	すいそう
23	カキをむく	かきをむく
24	採苗器	さいびょうき
25	結ぶ	むすぶ
26		
27		
28		
29		
30		

■ ことば ■

	意味 ^{いみ}
1	Shellfish
2	Awtomatiko
3	Hugasan
4	Oyster
5	Ilinya
6	Makina
7	Kutsilyo
8	Tumusok
9	Masakit
10	Guwantes
11	Ipakita
12	Buksan ang kabibe
13	Bumuka ang kabibe
14	Paraan ng paggawa / Proseso
15	Pagkasanay
16	Laman
17	Katawan
18	Lubid
19	Paraan ng pagbuhol
20	Magkamali
21	Batang shellfish
22	Water tank
23	Tanggalin ang oyster
24	Seedling collector
25	Ibuhol
26	
27	
28	
29	
30	

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。
指導員にチェックしてもらいましょう。

★ ～て しまいました

ナイフが 手に 刺さって しまいました。

ナイフが 手に 刺さって しまいました。

かきの 身を きずつけて しまいました。

① カキの 身を 傷つけて しまいました。

ロープの 結び方を まちがえて しまいました。

② ロープの 結び方を 間違えて しまいました。

稚貝を すいそうに 入れるのを わすれて しまいました。

③ 稚貝を 水槽に 入れるのを 忘れて しまいました。

④

⑤

★ ～ので、みて もらえませんか。

今から カキを おくので、みて もらえませんか。

① 今から カキを おくので、みて もらえませんか。

採苗器を つくったので、みて もらえませんか。

② 採苗器を つくったので、みて もらえませんか。

ロープを 結ぶので、みて もらえませんか。

③ ロープを 結ぶので、みて もらえませんか。

④

⑤

Isulat ang gagamitin mong pangungusap sa (4) at (5).

Ipa-check ito sa tagapagturo.

★ ~て しまいました

Natusok po ang kamay ko ng kutsilyo.

- ① Nagalusan ko ang katawan ng oyster.
- ② Nagkamali ako sa paraan ng pagbubuhol ng lubid.
- ③ Nakalimutan kong ilagay sa water tank ang mga batang shellfish.
- ④
- ⑤

★ ~ので、みて もらえませんか。

Gagawin ko po ito kaya pwede nyo po bang tingnan?

- ① Magtatanggal po ako ng oyster ngayon kaya pwede nyo po bang tingnan?
- ② Gumawa po ako ng seedling collector kaya pwede nyo po bang tingnan?
- ③ Ibubuhol ko po ang lubid kaya pwede nyo po bang tingnan?
- ④
- ⑤

わたしの かいわ

モデル^{かいわ}会話を^{さんこう}参考にして、^{かいわ}会話を^か書きましょう。

^{しどういん}指導員にチェックしてもらいましょう。

Sanggunian ang halimbawang pag-uusap, at magsulat ng pag-uusap.

Ipa-check ito sa tagapagturo.